

# Editorial

Peter Schulthess

Nachdem die letzten drei Ausgaben dieser Zeitschrift im *Fokusthema* dem Spannungsfeld von Psychotherapie und Transpersonalem gewidmet war, geben wir diesmal Platz für einen Beitrag, der damit in Berührung steht, aber grundsätzlich das Thema kultureller und religiöser Einflüsse auf das psychische Erleben und therapeutische Vorgehen in fremden Kultur beleuchtet. Barbara Saegesser berichtet von ihrer psychoanalytischen Arbeit im muslimisch geprägten Ostafrika und veranschaulicht ihre Ausführungen mit mehreren Fallbeispielen. Ich denke, dieser Beitrag wird viele PraktikerInnen ansprechen und darüber reflektieren lassen, wie sie in ihrer Arbeit mit Menschen aus anderen Kulturkreisen arbeiten und wie sie den Einfluss religiöser Werte und Normen auf das psychische Erleben einschätzen.

Im *Gespräch* mit dem ASP Mitglied Jasna Sevcikova finden wir eine andere Verschränkung von kulturellen Einflüssen auf den persönlichen Werdegang zur Psychotherapeutin und der Bedeutung des Theaters und dessen Nutzung in der Psychotherapie.

In der Rubrik *Wissen* verfolgt Liviu Poenaru kulturkritisch den Einfluss digitaler Überflutung mit Bildern auf Kinder und deren Psyche und fragt besorgt, ob der Mensch unter dieser gesellschaftlichen Entwicklung dabei ist, seine Rationalität zu verlieren.

In der Rubrik *Debatte* nimmt Liviu Poenaru das von Ernst Spengler im letzten Heft aufgegriffene Thema der gesetzlichen Regelung unseres Berufes weiter auf und meint, aus Sicht der heutigen Verhältnisse im Kanton Genf und mit der in Aussicht stehenden Regelung der Aufnahme in die Grundversicherung (Anordnungsmodell) werde eine «Pseudo-Selbständigkeit» unseres Berufes verankert.

Unter der Rubrik *Aktuelles* finden Sie wie üblich eine Reihe von Berichten aus dem Präsidium, der ASP und Chartaversammlung, aus dem Sekretariat, aus unserer Sektionen in der Romandie und dem Tessin, einen Veranstaltungskalender sowie Berichte über zwei Veranstaltungen und die EAP-Meetings.

Zwei Buchbesprechungen (eine auf Deutsch und eine auf Französisch) runden dieses Heft ab.

Ich wünsche Ihnen eine anregende Lektüre.

Après que cette revue ait, par le biais de sa rubrique *focalisation*, consacré ces trois derniers numéros aux sujets conflictuels de la psychothérapie et du transpersonnel, il est temps de céder la place à un article, proche du thème, mais qui s'attache plus fondamentalement à une mise en lumière des influences culturelles et religieuses sur le vécu psychique et sur les démarches thérapeutiques au sein d'une culture étrangère. Barbara Saegesser nous livre un compte-rendu de son travail psychanalytique dans des pays islamiques de l'Afrique de l'est et elle illustre son discours par la description d'études de cas. Je pense que cet article interpellera beaucoup de praticiens/nes, qui réfléchiront à leur travail et à leur façon d'aborder les personnes issues d'autres cultures et qui évalueront de quelle manière ils perçoivent l'influence des valeurs et normes religieuses sur le vécu psychique.

Dans l'*entretien* mené avec un membre de l'ASP, Jasna Sevcikova témoigne d'une autre intrication d'influences culturelles en abordant son parcours de vie personnelle et professionnelle pour devenir psychothérapeute. Elle mentionne également l'importance du théâtre et de son application en psychothérapie.

Dans la rubrique *savoir*, Liviu Poenaru déploie une critique culturelle sur l'influence exercée par l'envahissement du numérique sur nos enfants et leur psychisme. Préoccupé, il demande si face à cette évolution sociale l'homme n'est pas en perte de rationalité.

Liviu Poenaru reprend dans la rubrique *débat* le sujet lancé par Ernst Spengler dans le numéro précédent de notre revue concernant la régulation de notre profession et émet l'opinion qu'eu égard à la situation actuelle dans le canton de Genève et vu la régulation envisagée en matière d'intégration dans l'assurance de base (modèle d'ordonnance), notre profession se verra ancrée dans une pseudo-indépendance.

La rubrique *actualité* comprend comme d'habitude toute une série d'articles provenant de la présidence, de l'assemblée de l'ASP et de la Charte, du secrétariat, des sections de la Romandie et du Tessin, un calendrier des événements ainsi que des rapports sur deux événements et les conférences de l'EAP.

Deux recensions (l'une en allemand, l'autre en français) complètent cette revue.

Il ne me reste plus qu'à vous souhaiter une lecture enrichissante.

